

hefur tað gingið heldur stríltið. Tó er komið so langt, at loyviligt er at nýta móðurmálið í kirkju.

Tað kom mærl tí heldur dátt við at hoyra, at við hesari stóru hátíð, 900 ára minningardag eftir Ólavs deyð á Stiklastoðum, ikki kundi fáast í lag at bjóða Ólavsøkugestum og tingmonnum eina hugnaliga Løgtingsgudstænu á móðurmálinum.

Man tað vera landsnevndin, ið her skipar fyri, ella er tað Ólavsøkunevndin, ið er so »fram«-skygd.

Kundi eingin prestur fáast til at halda føroyska gudstænastu, ella vildi nevndin ikki hava føroyska gudstænastu?

Nógv hefur verið stákað til hesa Ólavsøku, fyri at gera tað »festligt«, og nú raplar alt niður, tí prædikan ikki verður føroysk. Hátíðardagurin eftir Ólav kongs hin heilaga er hildin frá gomlu kristni tíðini, tá ið føroyskt mál hevði fullan rætt innanfyri kirkjurnar.

Vit hava hildið Ólavsøku á hvørjum ári, síðan fyrsta sinni. Sjálvandi skuldi gudstænastan í ár verið føroysk — 900-ára dagin síðan Ólavur var vegin. T.

## Ólavsøku-minningarlisti.

### Ólavsøkuaftan 28. juli.

Kl. 4 sp.:

»Félag fyri føroyskt heima-virkie« hefur solumframsýning í Avhaldinum. — Samstundis verður málari-framsýning í sama húsi.

Kl. 4 sp.:

Forngrípagoymslan opin.

Kl. 4 sp.:

Kristilgur fundur í Meinigheithshúsinum.

Kl. 4 1/2 sp.:

Tann svenski Føroyafilmurin verður framvisur í Havnar Bio. Peningurin fer til Føroya felag móti tuberklasjúku.

Kl. 6 sp.:

Kappróður.

Kl. 7 sp.:

»Ólavsokumyndir« í Sjóneik-arhúsinum.

Kl. 8 sp.:

Kristilgur fundur í Meinigheithshúsinum.

Kl. 8 1/2 sp.:

Kristilgur fundur uttanfyri »Ebenzer«.

Kl. 11 sp.:

Miðnáttarskemtan (studentar-cabaret) í Klubbanum. — Peningurin gongur til holi fyri føroyskan student á Studentar-garðinum í Reykjavík. Billettir á 2 kr. fáast í H. N. Jacobsens bókahandli.

### Ólavsøkudag 29. juli.

Kl. 10 sp.:

Ólavsøku-gudstænasta í kirkjuni. Skráðgonga til kirkjuna. Í kirkjuni syngur Havnar sang- og musikkfelag.

Kl. 12 1/2 sp.:

Amtmaður og tingmenn samlast á Tinganesi og ganga í skráðgongu til tinghúsið.

Kl. 1 sp.:

Løgtingið verður sett útí sunnan fyri tinghúsið, um tað viðrar og annars inni. Havnar hornblástrufelag spæla, Havnar sang- og musikkfelag syngur og

# P/F HAVNAR TIMBURHANDIL

TELEFON 250

TØRSHAVN

TELEFON 250



Altíð nógv av besta svenska viði til bíligastu prísir.

løgtingsformaðurin flytur fram røðu.

Kl. 1 1/2 sp.:

Kappsvimjing á Eystarivág.

Kl. 3 1/2 sp.:

Fótboltkappingar millum Ís-lendingar og tað føroyska lands-holdið.

Kl. 4 sp.:

»Félag fyri føroyskt heima-virkie« hefur solumframsýning í Avhaldinum. — Samstundis verður málari-framsýning í sama húsi.

Kl. 4 sp.:

Bazarurin verður opnaður í fyrrv. skiparaskúlanum »undir Pisuvárð«.

Kl. 4 sp.:

Kristilgur fundur í »Ebenzer«.

Kl. 4 sp.:

Forngrípagoymslan opin.

Kl. 4 sp.:

»Varðin« heldur aðalfund í Avhaldinum.

Kl. 5 sp.:

Føroya kennarafelag heldur aðalfund.

Kl. 7 sp.:

Aðalfundur í »Félagnum fyri føroyskt heima-virkie«.

Kl. 7 sp.:

»Ólavsokumyndir« í Sjóneik-arhúsinum.

Kl. 8 sp.:

N. I. O. G. T. heldur fund í tí stóru fundarhøllini.

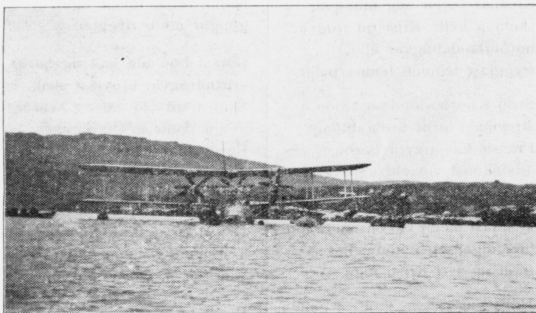
Kl. 8 og 11 sp.:

Kristilgur fundur í Meinigheithshúsinum.

Kl. 8 1/2 sp.:

Kristilgur fundur uttanfyri »Ebenzer«.

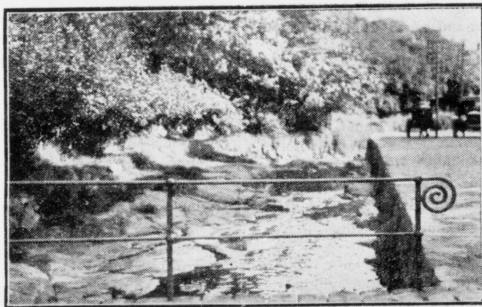
## Hitt bretska flogfarið,



ið gisti Havnina á leið til Íslands hin 24. juni í ár.

## Tvær kvikmyndur

úr Leo Hansens »Færø Film«.



Áarvegur.



Føroyingar.

## Vinduer, Døre og Lister.

Godt og billigt Arbejde.

Hugo Øster's Maskinsnedkeri,  
Tlf. 216. Thorshavn. Tlf. 216.

Forlovelse, Ægteskab, verdensberømt Bog, 196 Sider, 1,85. — Dr. M. Fadden, amerikansk Læge: Ægteskabelig Livs-lykke, 2 store Bind, kun 3 Kr. for begge B. — Døjlige Saa, den unge, dybtstunkne Kvindes Testamente, Op-lag 40.000, 1,35. — Ford: Hemmelighe-den ved at tjene Penge, 1,25. — Sund-hedsræde, mange Oplysninger, kun 1,00. — Elvekjer: Muntre Fortællinger, kun 1 Kr. 25 Øre. — Filmens Æventyr, stort Pragtværk med 125 Kunstfotos, kun 3 1/2 Kr. — Ungdom og Kærlighed, 0,75. Solves Bogforlag, Ald. F. S. D., Odense.

## „Millumlandanevnd“.

Justitsministeriet har under 20. f. M. tilskrevet Lagtinget saaledes:

Under Rigsdagsforhandlingerne vedrørende Lov for Færøerne Nr. 58 af 8. Marts 1930 om Forandring i forskellige Skatter og Afgifter, blev der rejst Spørgsmaal om Nedsættelse af et særligt Udvalg til Overvejelse af de færøske offentlige Udgifter og Indtægter.

Justitsministeriet maa anse det for ønskeligt, at der nedsættes et saadant Udvalg, der dog skal indskrænke sig til at overveje og stille Forslag angaaende færøske Skatteforhold og saadanne andre finansielle Spørgsmaal, der i snævrere Forstand slutter sig hertil.

Ministeriet har tænkt sig at sammensætte Udvalget saaledes, at dette kommer til at bestaa af Amtmanden over Færøerne som Udvalgets Formand, to Rigsdagsmænd, tre af Lagtinget valgte Medlemmer (et af hvert af de indenfor Tinget repræsenterede politiske Partier), en Representant for Finansministeriet og en Representant for Justitsmini-steriet.

I denne Anledning skal man udbede sig en Udtalelse fra Lagtinget om, hvorvidt det kan slutte sig til Tanken om Nedsættelse af et saadant Udvalg, idet man i bekræftende Fald anmoder Lagtinget om at vælge tre Medlemmer til dette som foran anført.

(sign.) Zahle.

/ (sign.)  
Robert Hove,  
kst.

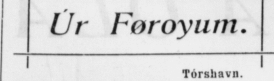


## Nakrar hugleiðingar um fiskaútflutning okkara.

Eftir tí yvirliði, ið fram er flutt í »Føroya Adressubók 1930«, eru útflutt 10.353 tons av klippfiski og 6.130 tons av saltfiski frá Føroyum í 1928. Umframt hetta er ikki útflutt stórvegis av fiski, ca. 71 tons av kalva í ísi, 5 tons av turram seiði og 624 tunnur av silð. 600 kg av ísliski og 250 kg av reyðsprøku gera ikki stóran mun. Í peningsvirði er allur hesin útflutningur settur til gott og væl 8 milliónir kr.

Tann fiskamengd, sum út verður flutt frá Føroyum, ger ikki stóran skreytir á heimsmarknaðinum millum allar tær mongdir, sum aðrar tjóðir flyta út.

Miðhavslondini: Spaníaland, Portugal og Italia eru tæy lond, sum meginparturin av okkara klippfiski og saltfiski fer til, og eftir einum yvirliði, sum nýliga



Tórshavn.

## Solumframsýningar.

»Félagið fyri føroyskt heima-virkie« hefur triðju framsýning sína í Avhaldshúsinum í Ólavsokudaginum.

I tí stóra salinum eru fram-løgd øll bindingararbeiðini, nógv vøkur og væl úr hondum greidd ullint pløgg, t. d. hosur, troyggjur, vottur, golvteppur o. m. a. Á veggjunum hanga vøkur og væl tilgjørd seyðaskinn. I tí minna salinum uppi á eru allar teir vovnu lutirnir til framsýningar. Framsýningin ber vitnisburð um, hval hin føroyska kvinnan í okkara døgum kann leggja úr hondum, æntin tað er við stókkum ella úr vevði ella á annan hátt.

I tí stóra salinum hava trí listafólk, harra Joensen úr Mikinesi, frk. Johannessen og Holm Isaksen úr Havn eina sera forvitnisliga myndaframsýning. Veggirnir eru skryðdir við myndum frá Føroya vøku náttúru og fleiri snottuligum pennatekningum av gomlum stöðum í Havn.

Harra Joensen er heimstaðar-listamaður. Myndir hansara eru allar úr Mikinesi, og tá ið hansara arbeidsmørk er fjølbroytt og náttúran stórfligin, so virkar tað kortini ikki einfalt, alt annað. Fari á framsýningina, og til vilja geva okkum viðhald. Frk. Jo-hannessen er ikki barnvakslin á tí náttúruvakra staði í Føroyum, og leilar sær myndir aðrastaðni frá, og heppnast hefur tað henni at funnið á mong yndislig stöð, ið hon hefur málað við teim náttúru-vøkru litaleikum, ið sermerkir »Føroyar, mítt land«.

Pennatekningarnar eftir Chr. Holm Isaksen koma her væl til sín rætt, og ivaleyst er, at tær vilja hugtaka mangan áskoðara. Hesar framsýningar eiga at vera vitjaðar av øllum.

## Miðnáttarskemtan.

Føroyskir studentar halda, í teatirsalinum, Ólavsøkukvöldið eina kvøldskemtan. Peningurin, ið inn kemur, verður nýttur til eitt føroyskt herbergi á studentar-garðinum í Reykjavík. Billettir fáast í bókahandlinum.

## Føroya kvikmynd.

Kvikmyndin úr Føroyum eftir harra Nordenskjöld verður sýnd í »Havnar Bio« Ólavsøku-aftan kl. 4 1/2 sp. Myndin er bæði góð livandi, men kann tó finnast at tekstini í stöðum. Peningurin fer til »Føroya felag móti tuberklasjúku«.

## Íslendsku

boltspælarnir komu til Havnar friggjakvöldið, at royna dyst við Føroyingar á leikvøllinum í Gundadali.

## Skaldsøga.

I blaðnum í dag birtist skald-søga, »DE RØDE ØJNE«, ið er bæði forvitnislig og spennandi. Lesið hana.